

ROYAUME DE Belgique

KONINKRIJK BELGIE

SERVICE PUBLIC FEDERAL
EMPLOI, TRAVAIL ET
CONCERTATION SOCIALE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST
WERKGELEGENHEID, ARBEID EN
SOCIAAL OVERLEG

Projet d'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 20 septembre 2002 fixant les frais de la procédure en cas d'intervention d'un médecin-arbitre en conséquence de l'application de l'article 31 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail en vue de l'indexation des montants

Ontwerp van koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 20 september 2002 tot vaststelling van de kosten van de procedure in geval van tussenkomst van een artsscheidsrechter ingevolge toepassing van artikel 31 van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten met het oog op de indexering van de bedragen

PHILIPPE, Roi des Belges,

FILIP, Koning der Belgen,

A tous, présents et à venir, Salut.

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
Onze Groet.

Vu la loi 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, article 31, § 5, alinéa 4 ;

Gelet op de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, artikel 31, § 5, vierde lid;

Vu l'arrêté royal du 20 septembre 2002 fixant les frais de la procédure en cas d'intervention d'un médecin-arbitre en conséquence de l'application de l'article 31 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail ;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 september 2002 tot vaststelling van de kosten van de procedure in geval van tussenkomst van een artsscheidsrechter ingevolge toepassing van artikel 31 van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 15 avril 2024 ;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 15 april 2024;

Vu l'accord de la Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 14 mai 2024 ;

Gelet op het akkoord van de Staatssecretaris van Begroting, gegeven op 14 mei 2024;

Vu l'avisdu Conseil d'Etat donné le, en application de l'article 84, §1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat ;

Gelet op advies van de Raad van State, gegeven op, met toepassing van artikel 84, §1, eerste lid, 2^o, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Sur la proposition du Ministre du Travail,

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Article 1^{er}. A l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 20 septembre 2002 fixant les frais de procédure en cas d'intervention d'un médecin arbitre en application de l'article 31 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux

Artikel 1. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 20 september 2002 tot vaststelling van de kosten van de procedure in geval van tussenkomst van een artsscheidsrechter ingevolge toepassing van artikel 31 van de wet

contrats de travail, les modifications suivantes sont apportées :

1° les mots "75 EUR" sont remplacés par les mots "123,05 euros" ;

2° les mots "38 EUR" sont remplacés par les mots "62,34 euros" ;

3° cet article est complété par quatre alinéas, rédigés comme suit :

« Les montants des redevances et frais administratifs visés au premier alinéa sont liés à l'indice pivot 130,67 (base 2013) et sont indexés conformément aux dispositions de la loi du 2 août 1971 organisant un régime de liaison à l'indice des prix à la consommation des traitements, salaires, pensions, allocations et subventions à charge du trésor public, de certaines prestations sociales, des limites de rémunération à prendre en considération pour le calcul de certaines cotisations de sécurité sociale des travailleurs, ainsi que des obligations imposées en matière sociale aux travailleurs indépendants.

Contrairement à la loi du 2 août 1971 précitée, les montants du premier alinéa sont liés à l'indice santé tel que défini à l'article 2 §1er de la loi du 23 avril 2015 pour l'amélioration de l'emploi, et non à la moyenne trimestrielle de l'indice santé, les deux indices étant publiés par le Service public fédéral Economie au Moniteur belge.

Pour l'indexation des montants du premier alinéa, il est tenu compte de trois décimales. Le résultat est arrondi au centime d'euro supérieur lorsque la troisième décimale est égale ou supérieure à cinq et au centime d'euro inférieur lorsque la troisième décimale est inférieure à cinq.

Les montants indexés sont appliqués à partir du premier mois suivant celui au cours duquel l'indice de santé atteint le chiffre justifiant une modification. »

Art. 2. Le ministre qui a le Travail dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden "75 EUR" worden vervangen door de woorden "123,05 euro";

2° de woorden "38 EUR" worden vervangen door de woorden "62,34 euro";

3° dit artikel wordt aangevuld met vier leden, luidende:

"De bedragen van het honorarium en van de administratieve kosten bedoeld in het eerste lid zijn gekoppeld aan de spilindex 130,67 (basis 2013) en worden geïndexeerd overeenkomstig de bepalingen van de wet van 2 augustus 1971 houdende inrichting van een stelsel waarbij de wedden, lonen, pensioenen, toelagen en tegemoetkomingen ten laste van de openbare schatkist, sommige sociale uitkeringen, de bezoldigingsgrenzen waarmee rekening dient gehouden bij de berekening van sommige bijdragen van de sociale zekerheid der arbeiders, alsmede de verplichtingen op sociaal gebied opgelegd aan de zelfstandigen, aan het indexcijfer van de consumptieprijzen worden gekoppeld.

In afwijking van voormelde wet van 2 augustus 1971 worden de bedragen in het eerste lid gekoppeld aan de gezondheidsindex zoals gedefinieerd in art. 2 §1 van de wet van 23 april 2015 tot verbetering van de werkgelegenheid, en niet aan het viermaandelijks gemiddelde van de gezondheidsindex, welke beide indexen door de Federale Overheidsdienst Economie in het Belgisch Staatsblad worden gepubliceerd.

Voor de indexering van de bedragen in het eerste lid wordt er rekening gehouden met drie decimalen. De uitkomst wordt naar de hogere eurocent afgerond wanneer de derde decimaal gelijk is aan of hoger is dan vijf en naar de lagere eurocent wanneer de derde decimaal lager is dan vijf.

De geïndexeerde bedragen worden toegepast vanaf de eerste maand die volgt op de maand waarvan het gezondheidsindexcijfer het cijfer bereikt dat een wijziging rechtvaardigt."

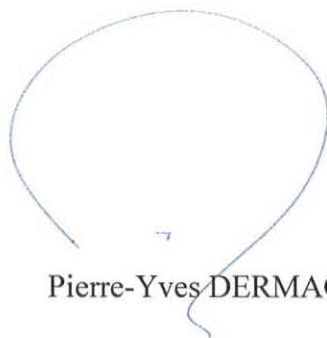
Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Par le Roi :

Van Koningswege:

Le Ministre du Travail,

De Minister van Werk,

A handwritten signature in blue ink, consisting of a large, rounded loop at the top and a smaller loop at the bottom, with a small horizontal stroke in the middle.

Pierre-Yves DERMAGNE

(1) Références au Moniteur belge :

Loi du 3 juillet 1978,
Moniteur belge du 22 août 1978.
Arrêté royal du 20 septembre 2002,
Moniteur belge du 3 octobre 2002.

(1) Verwijzingen naar het Belgisch
Staatsblad

Wet van 3 juli 1978,
Belgisch Staatsblad van 22 augustus 1978.
Koninklijk besluit van 20 september 2002,
Belgisch Staatsblad van 3 oktober 2002.